



1

רשותות

קובץ התקנות

25 במאי 1993

5524

ה' בסיוון התשנ"ג

עמוד

תקנות בריאות הציבור (מזון) (סימון תזונתי), התשנ"ג-1993	858
תקנות רישוי עסקים (תנאי תברואה נאותים לעסקים לא רפואיים בגוף אדם) (תיקון), התשנ"ג-1993	862
תקנות התעבורה (תיקון מס' 6), התשנ"ג-1993	862
תקנות הסדרים במשק המדינה (תיקוני חקיקה) (משך הגז – החלפת ספק גז) (תיקון), התשנ"ג-1993	863
אכירות ירושלים (שינוי תחום העירייה) (תיקון), התשנ"ג-1993	863
צו המועצות המקומיות (מועדצת אזרחות) (מטה יהודה, תיקון מס' 2), התשנ"ג-1993	863
צו זכות מטפחים (הוספה לתוספת) (מס' 3), התשנ"ג-1993	864
כללי המועצה לענף הלול (Micsoth Liyizor Petimot leShiokh BeShanah 1993) (תיקון), התשנ"ג-1993	864

בנ"ד 20.5.93
פרק ל' ענף הלול פט' 2

ט-03-123

חט' פמ"צ

תקנות בריאות הציבור (מזון) (סימון תזונתי), התשנ"ג-1993

בתוקף סמכותי לפי סעיף 3 לפקודת בריאות הציבור (מזון) [נוסח חדש], התשמ"ג-1993¹, אני מתקין תקנות אלה:

1. בתקנות אלה -

"בשר" - בשר כהגדתו בתקנות מחלות בעלי-חיים (שחיטת בהמות), התשכ"ד-1964², ובשר-עווף כהגדתו בתקנות מחלות בעלי-חיים (בתיה שחיטה לעופות), התש"ך-1964³;

"דגים" - כהגדרתם בתקנות בריאות הציבור (מזון) (בדיקה דגים), התשמ"א-1981⁴; "מזון ארוו מראש" - מזון שנארו בידי יצרן בטרם שיוקו, למעט פירות וירקות טריים ובשר ודגים שלא עברו תהליך עיבוד;

"המנהל הכללי של משרד הבריאות או מי שהוא הסמיכו לעניין תקנות אלה;" "טבלאות הרכב המזונות" - בעריכת פרופ' א.ק. גונגהיימ, פרופ' א. קאופמן ודרא' א. רשת, ירושלים 1985 או מהדורה מאוחרת יותר, שהופק בספרית משרד הבריאות, רח' המלך דוד 20, ירושלים, ובכל לשכות הבריאות המחוזיות של משרד הבריאות;

"שיווק" - העברת לאחר בכל דרך מדרכי ההעברה; "תהליך עיבוד" - למעט שחיטה, פירוק, המלחה או אפייה של בשר ולמעט הקפאה או אפייה של דגים.

2. לא ייצור אדם מזון ארוו מראש, לא ייבאו, לא ישווקו, לא יאחסנו ולא יציגו למכירה אלא אם כן הוא מסומן בסימון תזונתי בהתאם לתקנות אלה (להלן - סימון תזונתי).

3. (א) הסימון התזונתי יפרט את הערך הקלורי של המזון, ותכונות החלבונים, הפחמימות, השומנים והנתרן כמפורט בתוספת הראשונה, בחלק א'.

(ב) אם הערך של פרט כאמור בתקנת משנה (א) פחות מ-0.1% במשקל, יסומן לצד אפס.

(ג) מזון המכיל בהרכבו שומנים בשיעור העולה על 2% במשקל, יסומנו גם תכולת הcolesterol בו ואחزو חומצות שומן רזויות, כמפורט בתוספת הראשונה, בחלק ב'.

4. (א) בנוסף לסימון תזונתי כמפורט בתקנה 3, רשאי אדם לסמן מזון בפרט סימון נספחים כמפורט בתוספת הראשונה, בחלקים ב' ו-ג', כולם או חלקם, ובסיכום ויטמינים ומינרלים כמפורט בחלק ד'.

(ב) כלל סימון המזון פרט הנמנית בחלקים ג' או ד' בתוספת הראשונה, יכול הסימון התזונתי גם את שיעורו במזון של אותו פרט.

(ג) על אף האמור בתקנת משנה (א), לא יסומן מזון בסימון כמפורט בחלק ד' לתוספת הראשונה, אלא אם כן תכולת הויטמינים או המינרלים בו שווה או עולה על הערכיהם המפורטים בתוספת השנייה.

הנדורות

חובכת סימון
תזונתי

סימון תזונתי

סימון גוף

¹ דיני מדינת ישראל, נוסח חדש, 36, עמ' 749.

² ק"ת התשכ"ד, עמ' 837.

³ ק"ת התש"ך, עמ' 1174.

⁴ ק"ת התשמ"א, עמ' 1234.

5. (א) הסימון התזונתי ייעשה על אריות המזון במקומות בולט לעין, בתוך מסגרת, אופן הסימון בצורת טבלה, בנוסח ובסדר כמו צוין בתוספת הראשונה.

(ב) על אף האמור בתקנת משנה (א), אם קתנה האריהה מכדי לאפשר סימון תזונתי בטבלה כאמור, הוא יסמן בשורה או בשורות, לפי העניין.

(ג) האותיות בסימון התזונתי יהיו בגודל המפורט בטבלה 1 בתקן ישראלי ת"י 1145 תמו התשמ"ב (יולי 1982) - סימון מזון ארכו מראש², לעניין סימון רכיבי המזון.

6. (א) הערך הקלורי יבוטא ביחידות של קליקלוריות ויסומן, לצד המספר, במילים ערך קלורי "אגרגיה קלוריות".

(ב) חישוב הערך הקלורי ייעשה לפי מקדמי המרה כמפורט להלן:

(1) חלבונים - 4 קליקלוריות לגרם;

(2) פחמימות ומיניות - 4 קליקלוריות לגרם;

(3) שומנים - 9 קליקלוריות לграм;

(4) רב כהליים - 2.4 קליקלוריות לграм;

(5) חומצות אורגניות - 3 קליקלוריות לграм;

(6) כהל - 7 קליקלוריות לграм.

(ג) הערך הקלורי יועגל לקלוריה השלמה הקרובת.

7. (א) כל פרט הסימון התזונתי ייחסבו ויסומנו ל-100 גרם מזון מוצק או מוצק בחלוקת, או ל-100 מיליליטר מזון נוזלי, הכל בהתאם ליחידות המשקל או הנפח המਸמנים את תכולות האריהה בתווית; סומן המזון ביחידות נפח וכן בגיןheiten משקל, ייחסבו פרט הסימון התזונתי לפי משקל.

(ב) אם לצורך גיריכת המזון יש להmis או למזהול אותו במים, ניתן לעשות גם את הסימון התזונתי ל-100 מיליליטר מזון, כאשר המזון הוכן בהתאם להוראות ההכנה המצוינות בתווית.

(ג) אם סומן משקל המזון לאחר סיגנון, ייעשה הסימון התזונתי לפי המשקל לאחר סיגנון, בזיהום המלים "לאחר סיגנון".

8. החישוב של הסימון התזונתי יבסס על אחד מהלא:

(1) אנליה מעבדתית של יצiran המזון;

(2) הערכות המפורטים בטבלאות הרכב המזונות לגבי רכיב שאינו מפורט שם, בהתאם להוראות המנהל.

9. תחילתן של תקנות אלה שנה מיום פרסום.

² י"פ התשמ"ג, עמ' 135.

תוספת ראשונה

(תקנות 3 ו-4)

סימון תזוני

חלק א'

Nutritional value per 100 gr/ml

סימון תזוני ב-100 גר'/מ"ל מוצב

Energy (calories)

אנרגיה (קלוריות)

proteins (gr.)

חלבונים (גר")

Carbohydrates (gr.)

פחמיות (גר")

Fats (gr.)

שומנים (גר")

Sodium (mg.)

натרין (מג")

חלק ב'

Cholesterol (mgr.)

colesterol (מ"ג)

Saturated Fatty Acids (gr.)

חומצות שומן רוויות (גר")*

* כפי שנקבע לפי תכולת השומן הרוויות מבוסאת כטרגליקיד

חלק ג'

Sugars (gr.)

סוכרים (גר")

Starchs (gr.)

עמלינינים (גר")

Dietary fiber (gr.)

סיבים תזונתיים (גר")

חלק ד'

Vitamin A (mcg.)

ויטמין A (מ"ג) (שווי רטינול)

Vitamin D (mg.)

ויטמין D (מ"ג) (כולקליציפרול)

Vitamin E (mg.)

ויטמין E (מ"ג) (שווי - אלפא-טוקופROL)

Vitamin K (mg.)

ויטמין K (מ"ג)

Thiamine (mg.)

תיאמין (מ"ג)

Riboflavin (mg.)

ריבופלאוין (מ"ג)

Niacin (mg.)

ניקוטינאמיד (מ"ג) (שווי-חומצה-ניקוטינית)

Vitamin B₆ (mg.)

ויטמין B₆ (מ"ג)

Folic acid (mcg.)

חומצה פולית (מ"ג)

Vitamin B₁₂ (mcg.)

ויטמין B₁₂ (מ"ג)

Vitamin C (mg.)

ויטמין C (מ"ג) (חומצה-אסקורבית)

Biotin (mcg.)

ביווטין (מ"ג)

Pantothenic acid (mg.)

חומצה-פנטוונית (מ"ג)

Calcium (mg.)	סידן (מ"ג)
Phosphorus (mg.)	זרחן (מ"ג)
Magnesium (mg.)	מגנזיום (מ"ג)
Iodin (mg.)	יוד (מ"ג)
Iron (mg.)	ברזל (מ"ג)
Zinc (mg.)	אכץ (מ"ג)
Selenium (mg.)	סלניום (מ"ג)
Potassium (mg.)	אשלגן (מ"ג)

תוספת שנייה

(חקנה 4 (ג))

100 מ"ג שווי-רטינול	ויטמין A
0.5 מ"ג כולקלציפרול	ויטמין D
1 מ"ג שווי-אלפא-טוקופROL	ויטמין E
8 מ"ג	ויטמין K
0.2 מ"ג	תאימין
0.2 מ"ג	ריבופלאין
2 מ"ג שווי-חומצה-ニקוטינית	ניקוטינאמיד
0.2 מ"ג	ויטמין B ₆
20 מ"ג	חומצה-פולית
0.2 מ"ג	ויטמין B ₁₂
6 מ"ג חומצה-אסקורובית	ויטמין C
10 מ"ג	ביוטין
0.7 מ"ג	חומצה-פנטותנית
80 מ"ג	סידן
80 מ"ג	זרחן
35 מ"ג	מגנזיום
15 מ"ג	יוד
1 מ"ג	ברזל
1.5 מ"ג	אכץ
7 מ"ג	סלניום
200 מ"ג	אשלגן

כ"ז באיר התשנ"ג (18 במאי 1993)

חט 15 (3-2415)

מְרַדְכִּי שָׁנִי

המנהל הכללי של משרד הבריאות

נתאשר,

חיים רמון

שר הבריאות

תקנות רישיוני עסקים (תנאי תברואה נאותים לעסקים לא רפואיים לטיפול בגוף אדם) (תיקון), התשנ"ג-1993

בתקוף סמכותי לפי סעיף 10 לחוק רישיון עסקים, התשכ"ה-1968¹, אני מתקין תקנות אלה:

1. בtosפת השילשית לתקנות רישיוני עסקים (תנאי תברואה נאותים לעסקים לא רפואיים לטיפול בגוף אדם), התשנ"ג-1992² (להלן - התקנות הראשיות) -

(1) בסימן 1, בפרק 4, במקום "פרק 4" יבוא "פרק 2";

(2) בסימן 2, בפרק 3, במקום "פרק 4" יבוא "פרק 2".

2. בtosפת הריבית לתקנות הראשיות -

(1) בפרק 2, בראש, במקום "כלי עבודה" תער וכלי עבודה";

(2) בפרק 4, בראש, במקום "כגון מתחמים ותער" יבוא "כגון מתחמים".

כ"ז בא'יר התשנ"ג (18 במאי 1993)

חיים רמן

שר הבריאות

חט-32335 (3)

¹ ס"ח התשכ"ה, עמ' 204.
² ק"ת התשנ"ג, עמ' 34.

תקנות התעבורה (תיקון מס' 6), התשנ"ג-1993

בתקוף סמכותי לפי סעיף 70 לפיקוד התעבורה, אני מתקין תקנות אלה:

1. בתקנה 83 לתקנות התעבורה, התשכ"א-1961² (להלן - התקנות הראשיות), במקום תקנה משנה (ב) יבוא:

"(ב) הייתה שנת ייצרו של הרכב מסווגים כאמור בתקנת משנה (א) 1987 או לאחריה, يولו הוראותיה גם על הנוסעים במושב האחורי של הרכב כמספר החגורות המותקנות בו; הוראות תקנת משנה זו לא يولו על רכב מסחרי ועל רכב שצויין ברישומו כוטובס והוא מונית."

2. בתקנה 83 לתקנות הראשיות, במקום פסקה (5) יבוא:
"(5) הנוגן במשמעותו והנוטע בה במושב האחורי בדרך עירונית;"

כ"ז בא'יר התשנ"ג (18 במאי 1993)

ישראל קיסר

שר התחבורה

חט-83 (3)

¹ דיני מדינת ישראל, נוסח חדש 7, עמ' 173; ס"ח התשנ"ג, עמ' 86.
² ק"ת התשכ"א, עמ' 1425; התשנ"ג, עמ' 774.

תקנות הסדרים במק' המדינה (תיקוני חקיקה) (מק' הגז – החלפת ספק גז) (תיקון, התשנ"ג-1993)

- בתקוף סמכותי לפי סעיף 19 לחוק הסדרים במק' המדינה (תיקוני חקיקה), התשמ"ט-1989,¹ ובאישור ועדת הכספים של הכנסת, אני מתקין תקנות והוראות משלימות אלה:
1. בתקנה 3(א) לתקנות הסדרים במק' המדינה (תיקוני חקיקה) (מק' הגז – החלפת ספק גז), התשנ"א-1991² (להלן – התקנות העיקריות), במקומות "בתוך שלושים ימים" יבוא "בתוך שישה ימים".
 2. בתקנה 5(א) לתקנות העיקריות, אחרי "בתוספת מעם חוק" יבוא "כפי שהוא בתוקף במועד ההחזרה של הפקדון".
 3. בתקנה 10 לתקנות העיקריות, במקום "תגובה عمלה" יבוא "יגבו פעולה או תשלום אחר".
 4. תחילתן של תקנות אלה ביום כ"ז בסיוון התשנ"ג (16 ביוני 1993).
יום תחילת
אמנון רובינשטיין
שר האנרגיה והתשתיות
שם (3-2182)
ס"ח התשמ"ט, עמ' 28.
ק"ת התשנ"א, עמ' 1123.

אכירות ירושלים (שינוי תחום העירייה) (תיקון, התשנ"ג-1993)

- בתקוף סמכותי לפי סעיף 8 לפקודת העיריות¹, ולאחר עיון בחספיה של ועדת החוקה בהתאם להוראות הסעיף – האמור, אני מכריז לאמור:
1. בסעיף 1 לאכירות ירושלים (שינוי תחום העירייה), התשמ"ה-1985², אחרי המלים "(12-פברואר 1985)" יבוא "וכנסו לתשريع הערוך ב嗑נה מידת 20,000:1 והחותם ביד שר הפנים ביום י"ט באיר התשנ"ג (11 במאי 1993)".
שם (3-1926)
אריה דרעי
שר הפנים
שם
1. דיני מדינת ישראל, נסוח חדש 8, עמ' 197.
2. ק"ת התשנ"ה, עמ' 808.

צו המועצות המקומיות (מועצות אזוריות) (מטה יהודה, תיקון מס' 2) (התשנ"ג-1993)

- בתקוף סמכותי לפי סעיפים 1 ו-2 לפקודת המועצות המקומיות¹, אני מצווה לאמור:
1. בתוספת הראשונה לצו המועצות המקומיות (מועצות אזוריות), התשי"ח-1958², בפרט (נכ), בהגדרת "מפה", במקומות המלים "וכפי שתוקנה בתשريع הערוך ב嗑נה מידת 1:20,000 והחותם ביד שר הפנים ביום כ"ג בחשוון התשנ"ג (19 בנובמבר 1992)" יבוא "וכפי שתוקנה

¹ דיני מדינת ישראל, נסוח חדש 9, עמ' 256.

² ק"ת התשנ"ה, עמ' 1256; התשנ"ג, עמ' 117; התשנ"ג, עמ' 178.

באישוריטים הערכוכים בקנה מידה 1:20,000 והחותומים ביד שר הפנים ביום כ"ג בחשוון התשנ"ג –
19 בנובמבר 1992) ובוים כ' באיר התשנ"ג (11 במאי 1993)."

כ' באיר התשנ"ג (11 במאי 1993)

אריה דרעי
שר הפנים

(חט 136-3)

צו זכות מטפחים (הוספה לתוספת) (מס' 3), התשנ"ג-1993

בתוקף סמכותי לפי סעיף 2 לחוק זכות מטפחים של צמי צמחים, התשל"ג-1973 (להלן –
החוק), אני מצווה לאמר:

1. בתוספת² לחוק –

אחריו "פילודנדرون" –

יבוא "פיליקה" –

כ"ב בניסן התשנ"ג (13 באפריל 1993)

יעקב צור
שר החקלאות

(חט 12-3)

¹ ס"ח התשל"ג, עמ' 272; החשכ"ד, עמ' 23.
² ק"ת התשנ"ג, עמ' 1366; התשנ"א, עמ' 1822; התשנ"ג, עמ' 265 ועמ' 398.

כללי המועצה לענף הלול (מיכסות לייצור פטמים לשיווק בשנת 1993) (תיקון), התשנ"ג-1993

בתוקף סמכותה לפי סעיפים 3, 31, 70 ו-71 לחוק המועצה לענף הלול (iyzor וшибוק),
התשכ"ד-1963¹ (להלן – החוק), קובעת המועצה לענף הלול כללים אלה:

1. בכללי המועצה לענף הלול (מיכסות לייצור פטמים לשיווק בשנת 1993),
התשנ"ב-1992², בסעיף 2, במקומות "190,000" יבוא "195,400".

נתאשר.

כ"ז באיר התשנ"ג (17 במאי 1993)

יובתן בשיין
יושב ראש המועצה לענף הלול

(חט 685-3)

ሚכה חריש
יעקב צור
שר החקלאות
שר התעשייה והמסחר

¹ ס"ח התשכ"ד, עמ' 12.
² ק"ת התשנ"ב, עמ' 1361.



משרד המשפטים

מסמך זה הינו העתק שנסרק בשלמותו ביום ובשעה המזוהים,
בסריקה מוחשכת מהימנה מהמסמך המקורי בתיק,
 בהתאם לנוהל הבדיקות משרד המשפטים.

על החתום

משרד המשפטים (חתימה מוסדית).